

Oral-B®

Professional Care

D 15525

D 15513

D 15513 T

D 15511



powered by **BRAUN**

Type 4729

Type 4736

Deutsch	3, 19, 22
English	4, 19, 22
Français	5, 19, 22
Italiano	6, 19, 22
Nederlands	7, 20, 22
Dansk	8, 20, 22
Norsk	10, 20, 22
Svenska	11, 20, 22
Suomi	12, 21, 22
Ελληνικά	15, 21, 22

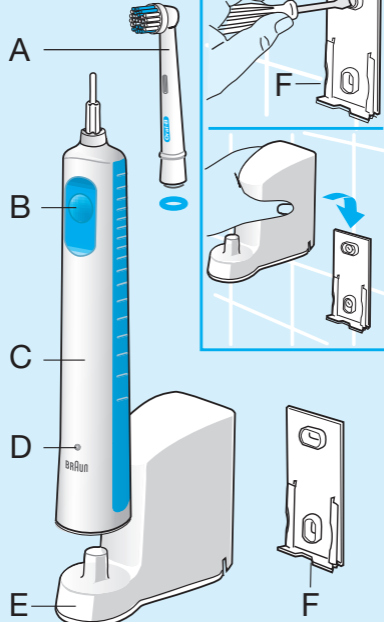


- D** Haben Sie Fragen zu diesem Produkt?
- A** Rufen Sie an (gebührenfrei): **00 800 27 28 64 63**
- CH** **08 44 - 88 40 10**
- GB** If you should require further assistance, please call our Consumer Service line. **0 800 73 11 792** (free call)
- IRL** Helpline **1 800 509 448** (free call)
- F** Appelez le Service Consommateurs Oral-B: **0 810 365 855** (numéro azur)
- B** **02-711 92 11**
- LU** Vous avez des questions sur ce produit? Appelez: **4 00 50 51**
- I** Servizio consumatori: **02-667 86 23**
- NL** Heeft u vragen over dit produkt? Bel Braun/Oral-B Consumenten- infolijn: **0800-4 45 53 88**
- DK** Har du spørgsmål om produktet? Så ring **70 15 00 13**
- N** Spørsmål om dette produktet? Ring **22-72-88-10**
- S** Frågor om apparaten? Ring Kundservice **020 - 21 33 21**
- FIN** Onko Sinulla kysyttävää tuotteesta? Soita **09 452 872**
- GR** Τηλέφωνο για πληροφορίες **210 9478700**

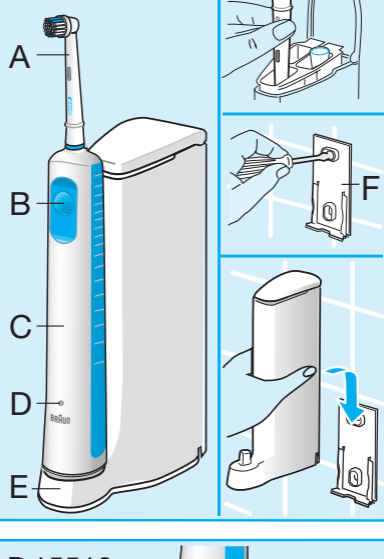
Internet:
www.oralb.com
www.braun.com

3-729-162/00/III-05/M
D/GB/F/I/NL/DK/N/S/FIN/GR
Printed in Germany

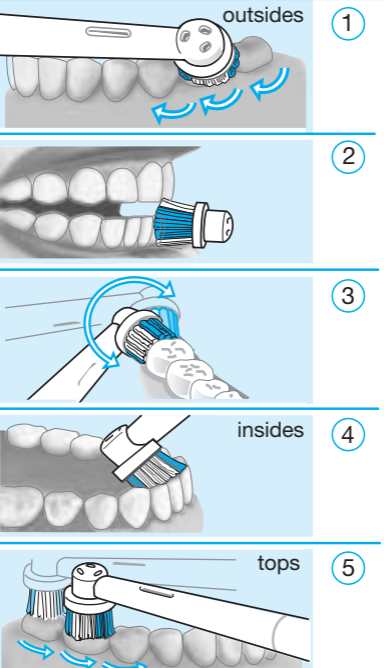
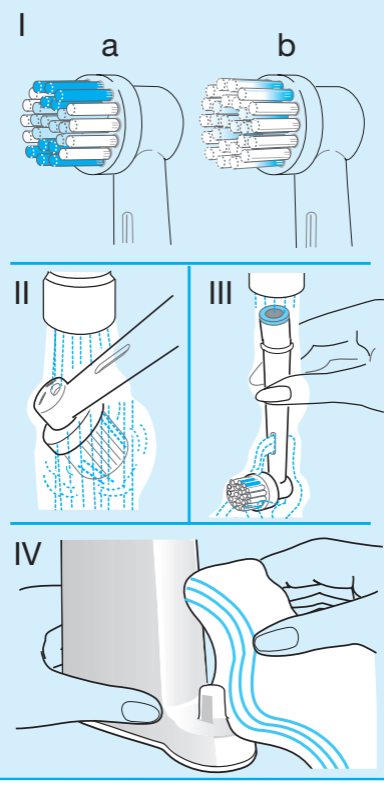
D 15511



D 15525



D 15513
D 15513T



Umweltschutz

Dieses Gerät enthält einen Nickel-Hydrid-Akku, der frei von umweltbelastenden Schwermetallen ist. Dennoch sollte das Gerät im Interesse der Rohstoff-Rückgewinnung am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Die Entsorgung kann über den Braun Kundendienst oder über entsprechende Sammelstellen erfolgen.



Sollten Sie jedoch die Entsorgung selbst vornehmen wollen, gehen Sie vor wie im Anhang «Akku-Entsorgung» auf Seite 17 dargestellt.

Änderungen vorbehalten.

Dieses Gerät entspricht den EU-Richtlinien EMV 89/336/EWG und Niederspannung 73/23/EWG.



Bitte führen Sie das Gerät am Ende seiner Lebensdauer den zur Verfügung stehenden Rückgabe- und Sammelsystemen zu.



English

Please read the use instructions carefully before first use.

Important

Periodically check the cord for damage. Should this be the case, take the charging unit (E) to a Braun Service Centre. A damaged or non-functioning unit should no longer be used.

Description

- A Brushhead
- B On/off switch
- C Handle
- D Charge indicator
- E Charging unit
- F Wall holder (D 15511 and D 15525 only)

Specifications

Power supply: see bottom of charging unit

Handle voltage: 1.2 V

Connecting and charging

The toothbrush is electrically safe and can be used in the bathroom without hesitation.

- Plug the charging unit into an electrical outlet. Place the handle on the charging unit.
- A full charge takes approx. 12 hours and will provide an operation time of approx. 30 minutes.
- For everyday use, the handle can be stored on the plugged-in charging unit to maintain the plaque remover at full power. Overcharging is impossible.

Battery maintenance

To maintain the maximum capacity of the rechargeable battery, unplug the charging unit and discharge the handle by regular use at least every 6 months.

Using the toothbrush

The toothbrush can be used with any leading brand of toothpaste.

- To avoid splashing, guide the brushhead to your teeth before switching the appliance on.
- Slowly guide the brushhead from tooth to tooth, spending a few seconds on each tooth surface.
- Brush the gums as well as the teeth, first the outsides, then the insides and finally the chewing surfaces.
- Do not press too hard or scrub, simply let the brush do all the work.
- To thoroughly remove plaque, brush for at least two minutes.

Memory timer

An incorporated timer memorises the elapsed brushing time, even when the handle is briefly (max. 30 sec) switched off. After two minutes, the timer signals by a short stutter.

Pressure Sensor

If you apply too much pressure, the oscillating movement will continue, but the pulsation will stop. There is a noticeable change in feeling and sound when the Pressure Sensor is activated.

During the first days of using the appliance, your gums may bleed slightly. In general, bleeding should stop after a few days. Should it persist after two weeks, please consult your dentist or hygienist.

Dentists recommend that you replace any toothbrush every 3 months.

The INDICATOR[®] bristles help you monitor and improve your brushing performance. With proper brushing, twice a day for two minutes, the colour on the INDICATOR[®] bristles will disappear half-way down within 3 months, signaling it is time to change the brushhead.

Replacement brushheads

Available at your retailer or Braun Service Centres.

Cleaning

After use, rinse the brushhead for several seconds under running water with the handle switched on (II). Then switch off the handle and take off the brushhead. Rinse both parts separately under running water (III) and wipe them dry.

From time to time, also clean the charging unit with a damp cloth.

Environmental notice

This product is provided with a nickel-hydrate battery which does not contain any harmful heavy metals. Nevertheless, in the interest of protecting the environment, please do not dispose of the product in the household waste at the end of its useful life. Disposal can take place at a Braun Service Centre.



However, if you prefer to dispose of the battery yourself, please refer to the chapter «Battery removal» on page 17.

Subject to change without notice.

This product conforms to the European Directives EMC 89/336/EEC and Low Voltage 73/23/EEC.



At the end of the product's useful life, please dispose of it at appropriate collection points provided in your country.



Français

Veuillez lire attentivement la notice d'utilisation avant le premier usage.

Important

Vérifier le cordon d'alimentation régulièrement. En cas de problème, porter le chargeur (E) au centre service agréé Braun le plus proche. En cas d'endommagement ou de non fonctionnement du chargeur, ce dernier ne doit plus être utilisé.

Description

- A Brossette
- B Commutateur « marche/arrêt »
- C Corps de brosse
- D Indicateur de charge
- E Chargeur
- F Support mural (D 15511 et D 15525 uniquement)

Caractéristiques

Alimentation du chargeur : voir sous le chargeur

Tension du corps de brosse : 1,2 V

Branchement et charge

La brosse à dents électrique évite tout danger électrique et peut être utilisée sans aucun problème dans votre salle de bains.

- Brancher le chargeur sur une prise de courant. Placer le corps de brosse sur le chargeur.
- Il faut environ 12 heures pour une charge complète, après laquelle vous disposez d'une autonomie d'environ 30 minutes.
- Pour une utilisation quotidienne, le corps de brosse peut rester posé sur le chargeur pour que la brosse à dents électrique conserve sa pleine capacité. Il n'y a aucun risque de surcharge.

Entretien des batteries

Afin de conserver la pleine capacité des batteries rechargeables, débrancher le chargeur et utiliser la brosse régulièrement jusqu'à décharge complète, au moins deux fois par an.

Utilisation de la brosse à dents électrique

La brosse à dents électrique peut être utilisée avec n'importe quelle marque de dentifrice.

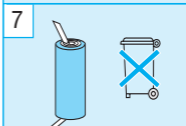
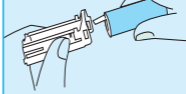
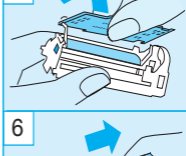
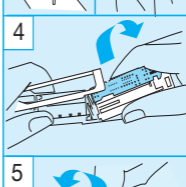
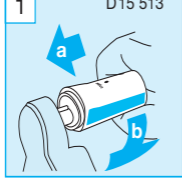
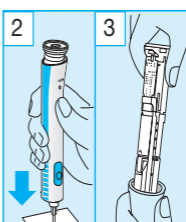
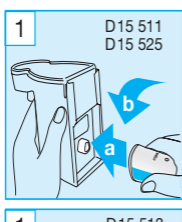
- Introduire la brosse dans la bouche avant de la mettre en marche, de façon à éviter les projections de dentifrice.
- Déplacer la brosse lentement dent après dent, en maintenant la brosse à dents en place pendant quelques secondes sur chaque dent.
- Brossez vos gencives aussi bien que vos dents, d'abord les surfaces extérieures, puis les surfaces intérieures, et enfin les surfaces de mastication.
- Ne pas appuyer trop fort ni frotter, laisser simplement la brosse faire son travail.
- Pour éliminer complètement la plaque dentaire, brossez vos dents au moins deux minutes.

Minuterie à mémoire

Une minuterie de brossage intégrée mémorise le temps de brossage, même si la brosse est brièvement arrêtée (30 secondes au maximum). Après deux minutes d'utilisation la minuterie émet un court signal.

Capteur de pression

Si vous exercez une pression trop forte sur vos dents, le mouvement oscillatoire de la brosse à dents continuera, mais les



Deutsch

Akku-Entsorgung am Ende der Lebensdauer des Gerätes

Öffnen Sie das Handstück wie dargestellt. Nehmen Sie den Akku heraus und entsorgen Sie ihn gemäß örtlicher Vorschriften für Umweltschutz und Rohstoffrückgewinnung.

Vorsicht! Durch das Öffnen wird das Gerät zerstört. Keine Garantie für ein geöffnetes Gerät.

English

Battery removal at the end of the product's useful life

Open the handle as shown, remove the battery and dispose of it according to local environmental regulations.

Caution: Opening the handle will destroy the appliance and invalidate the guarantee.

Français

Retrait des batteries à la fin de la durée de vie du produit

Ouvrir le corps de brosse comme indiqué, retirer les batteries et les mettre au rebut, conformément à la réglementation sur l'environnement.

Attention : en ouvrant l'appareil, vous le détruisez et la garantie est invalidée.

Italiano

Eliminazione delle batterie alla fine del ciclo di vita del prodotto

Aprire il corpo motore come illustrato in figura, rimuovere le batterie e smaltirle seguendo le locali norme ambientali.

Attenzione: l'apertura del corpo motore distrugge lo strumento ed invalida la garanzia del prodotto.

Nederlands

Het verwijderen van batterijen aan het eind van de nuttige levensduur van het apparaat

Open het aandrijfdeel als hiernaast afgebeeld, verwijder de batterij en lever deze in bij de daarvoor bestemde adressen.

Waarschuwing: het openen van het aandrijfdeel zal het apparaat onbruikbaar maken en daarmee zal de garantie op het apparaat vervallen.

Dansk

Udtagelse af batteriet efter endt levetid

Åben motordelen som vist på tegningen, udtag batteriet og bortskaf det i henhold til din kommunes miljølovgivning.

Bemærk: Ved at åbne motordelen ødelægges apparatet og garantien bortfalder.

Norsk

Fjerning av batteriet ved slutten av apparatets levetid

Åpne motordelen som vist på bildet, ta ut batteriet og kast det i henhold til lokale miljøbestemmelser.

Advarsel: Åpning av motordelen vil ødelegge apparatet, og gjøre garantien ugyldig.